

**עלון לצריכן לפי תקנות הרווחחים (תקשיים) התשמ"ו - 1986**  
התרופה משוקקת על פי מרשם רפואי בלבד

**קסרלו<sub>1</sub> מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למתן פומי (מתן דרך הפה)**

**חומר פעיל**

ריברווקסבן (rivaroxaban)

בקבוק אחד מכיל 51.7 מ"ג (עבור הבקבוק בונפח 100 מ"ל) או 103.4 מ"ג (עבור הבקבוק בונפח 250 מ"ל) של ריברווקסבן. לאחר ההכנה, כל מ"ל של התרחיף מכיל 1 מ"ג של ריברווקסבן.

חומרם בלתי פעילים ואלרגנים בתכשיר: ראה פרק 2 סעיף "מידע חשוב על חלק מהמרכיבים של התרופה" ופרק 6 "מידע נוספים".  
קראו בעיון את העיון עד סופו בטרם תשתמש בתרופה. עלון זה מכיל מידע תמציתי על התרופה. אם יש לך שאלות נוספות נוספות, פנה אל הרופא או אל הרוקח.  
תרופה זו נרשמה לטיפול במחלותך או במחלתך לאחרים. היא עלולה להזיק להם אפילו אם נראה לך כי מחלתם דומה.

**(1) למה מיועדת התרופה?**

קסרלו<sub>1</sub> מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למתן פומי מיועד ליילודים שנולדו במועד, תינוקות ופעוטות, ילדים ומתבגרים מתחת לגיל 18 שנים, לטיפול בקרישוי דם ולמניעת היסנות של קריישי דם בוירידים או בכלי הדם של הריאות, לאחר טיפול התחלתי במשך 5 ימים לפחות להזרקה המשמשת לטיפול בקרישוי דם.

**קבוצה רפואיית:** נגד קריישה.

קסרלו<sub>1</sub> פועל באמצעות חסימת פקטור קריישה (פקטור א<sub>X</sub>) וכך מפחית את הנטייה להיווצרות קריישי דם.

ראה הוראות שימוש (כיצד להכין וליtol/لتת קסרלו<sub>1</sub> מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למתן פומי) בסוף עליון זה.

**(2) לפני השימוש בתרופה**

**אין להשתמש בתרופה אם אתה או הילד:**

- רגש (אלרגי) לחומר הפעיל (ריברווקסבן) או לכל אחד מהמרכיבים הננספים אשר מכילה התרופה (ראה פרק 6).
- סובל מדימום מוגבר.
- יש לך מחלת או מצב כלשהו באיבר בגוף שMageבירים את הסיכון לדימום רציני (כגון כיב קיבה, חבלת או דימום במוח או בעמוד שדרה, ניתוח במוח, עמוד השדרה או בעיניים שהתרחשו לאחרונה, נוכחות של ממירות בסיכון גבוהה לדימום, דלקות ושת ידועות או חשודות).
- נוטל תרופות למניעת קריישה דם (כגון אראפין, דיבוגטראן, אפיקסבן או הפרין), מלבד במקרים של מעבר רפואי בלבד קריישה אחד לשנהו, או כאשר אתה מקבל הפרין דרך צנתר ורידי או עורקי כדי להשאירו פתוח.
- סובל ממחלה כבד הכרכוה בסיכון מוגבר לדימום.
- את בהירין או מניקה. – ראי סעיף "הירין והנקה".

**ażhorot miyadot haengutot leshimush batrrofa  
לפני הטיפול בקסרלו<sub>1</sub> מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למתן פומי ספר לרופא אם:**

- אתה או הילד בעל נטייה מוגברת לדימום. נטייה זו עשויה להתקיים במצבים כגון:▪ מחלת כלות מתונה או חמורה, לאחר שתפקיד הכלות עשוי להשפיע על כמות התורופה הפעולת בגוף
- אתה או הילד נוטלים תרופות אחרות למניעת קרישת דם (כגון אופרין,,DBIGTRAN, אפיקסבאן או הפרין), אם תרופות אלו הכרחיות בהחלט (ראה סעיפים "אין להשתמש בתרופה אם אתה או הילד").
- הפרעות דם▪ לחץ דם גבוה מאוד שאינו נשלט על ידי טיפול רפואי▪ מחלות של הקיבה או המעיים העוללות להוביל לדימום, כגון דלקת במעיים או בקיבה, או דלקת בוושט בשל מחלת שבת חומצהعلاה מהקיבה לתוך הוושט, או גידולים הממוקמים בקיבה או במעיים, באיברי המין או בדרכי השתן
- בעיה בכלי הדם באזורי האחורי של העיניים (רטינופתיה)▪ מחלת ריאות שבה הסمفונות מורחבים ומלאים במוגלה (ברונכייאקטזיס), או דימום מהרייה בעבר
- אצלך או אצל הילד מותקן מסתם לב מלאכותי▪ אתה או הילד סובל ממחלה המכונה תסמנות אנט-פוספוליפידית (הפרעה של מערכת החיסון הגורמת לסתיכון מוגבר לקריישי דם)
- לחץ הדם שלך או של הילד אינם יציב▪ מתוכנן טיפול אחר או הליך כירורגי להוצאה קריש הדם מהריאות.

אם אחד המ מצבים המצוינים לעיל רלוונטי לగבר או לבני הילד, **דוחה לרופא טרם הנטילה או המtan של קסrelטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי. הרופא יחליט אם אתה או הילד צריך להיות מטופל בתרופה זו ולהיות תחת מעקב צמוד יותר.**

- אין **لتת קסrelטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי לתינוקות מתחת לגיל 6 חודשים אשר נולדו לפני שבוע 37 להריון, או**
- **שוקלים פחות מ-2.6 ק"ג, או**
- **עברו פחות מ-10 ימים של הנקה או האכלת בתרכובת מזון לתינוקות (תמ"ל) במרקם אלה, המינון של קסrelטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי אינם ניתן לקביעה אמינה ולא נחקר בילדים אלה.**

- אם אתה או הילד צריך לעبور לניטות חשוב מאוד ליטול או למתת קסrelטו לפני ולאחר הניטות בדיק במועדים שנקבעו על ידי הרופא.
- אם הניטות כרוך בהתקנת צנתר או בהזרקה לעמוד השדרה (כגון להרדמה אפיודורלית או שידרתית או להפחחתת כאב):▪ חשוב מאוד ליטול או למתת קסrelטו לפני ולאחר ההזרקה או הסרת הצנתר בדיק במועדים שנקבעו על ידי הרופא
- דוחה לרופא מיד אם אתה או הילד חווה חוסר תחושה או חולשה ברגלים או בעיות במעיים או בשלפוחית השתן לאחר התפוגגות האלחוש. במקרה זה, נדרש טיפול דחוף.

**ילדים וمتתברים**  
קסrelטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי מיועד לשימוש במטופלים מתחת לגיל 18 שנים לטיפול בקריש דם ולמניעת הישנות של קריישי דם בוירדים או בכלי הדם של הריאות. אין די מידע לגבי השימוש בו בילדים ובמתתברים להתוויות אחרות.

**אינטראקטיות/תגובהות בין תרופתיות**  
אם אתה או ילך לך או אם לך תרופה אחרת, תרופה אחרת כולל תרופה ללא מרשם ותוספי תזונה, ספר על כך לרופא או לרוקח. במיוחד אם אתה או הילד לך:

- תרופות מסוימות לטיפול בזיהומיים פטריטיים (כגון פולקונאצול, איטראקונאצול, וריקונאצול, פוסאקונאצול), אלא אם כן הן מיועדות רק למירה על העור
- טבליות קטוקונאצול (המשמשות בין השאר לטיפול בתסמונת קושינג – שבה הגוף מייצר עודף קוורטיזול)
- תרופות מסוימות לטיפול בזיהומיים חידקיים (כגון קליריתרומיצין, אריתרומיצין).
- תרופות מסוימות לטיפול ב-SIDS/HIV (כגון ריטונבירה)
- תרופות אחרות להפחחת קרישת דם (כגון אנטקופרין, קלופידוגרל או אנטיגוניסטים של ויטמין K כגון אפרין ואצנוקומרול)
- תרופות להקלת דלקת וכאב (כגון נפרוקסן או חומצה אצטילסיליצית)
- דרונדרון, תרופה לטיפול בדופק בלתי תקין
- תרופות מסוימות לטיפול בדיכאון (מעכבים סלקטיבים של ספיגה חוזרת של סרוטוני (SSRIs) או מעכבי ספיגה חוזרת של סרוטונין ונוראפאינפרין (SIs/SNRIs)).

אם אחד המרכיבים המציגים לעיל רלוונטי לגבר או לגבר הילך, **דוח לרופא** טרם הנטילה או המתן של קסרלטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי, לאחר שההשפעה של קסרלטו עשויה להיות מוגברת. הרופא יחליט אם אותה או הילד צריך להיות מטופל בתרופה זו ולהיות תחת מעקב צמוד יותר. אם הרופא חושב שאתת או הילד מצוי בסיכון מוגבר להתקפות כיבים בקיבה או בעור, יתכן כי ידרש טיפול למניעת כיבים.

- אם אתה או הילד נטול:
- תרופות מסוימות לטיפול באפיילפסיה (פניטואין, קארבאמאזפין, פנובארביטאל)
- St John's Wort (היפריקום פרפורטום), תכשיר צמח המשמש לטיפול בדיכאון
- ריפאמפיצין, תרופה אנטיביוטית

אם אחד המרכיבים המציגים לעיל רלוונטי לגבר או לגבר הילך, **דוח לרופא** טרם הנטילה או המתן של קסרלטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי, לאחר שההשפעה של קסרלטו עשויה להיות מופחתת. הרופא יחליט אם אותה או הילד צריך להיות מטופל בתרופה זו ולהיות תחת מעקב צמוד יותר.

**שימוש בתרופה ומזון**  
יש ליטול או לחת קסרלטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי עם האכלת (הנקה או האכלה בתרכובת מזון לתינוקות) או עם ארוחה.

- הבטיחות והיעילות של קסרלטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי לא הוכחו בנים בהירוי.
- לאור זאת, מתברגות העשויות להורות צריכות להימנע מהיהיכנס להירון במהלך הטיפול.
- אם המטופלת בהירון או מניקה, אין ליטול או לחת קסרלטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי.
- אם קיימ סיכוי לכך שהמטופלת עשויה להרות, יש להשתמש **באמצעי מניעה** אמין במהלך נטילת קסרלטו.
- אם המטופלת תהרה במהלך נטילת תרופה זו יש לדוח לרופא מיד, והוא יחליט כיצד להמשיך בטיפול זה.

**נהיגה ושימוש במכונות**  
קסרלטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי עשוי לגרום לתופעות לוואי כגון סחרחות או עילפון. עליך או על הילד להימנע מנהיגה, מרכיבה על אופניים או שימוש בכלים או במכונות אם אתה/הילד חוות תסמים אלה.

**מידע חשוב על חלק מהמרכיבים של התרופה**  
קסרלטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי מכיל נתרן בנזואט ונתראן. תרופה זו מכילה 1.8 מ"ג נתראן בנזואט (E211) בכל מ"ל של תרחיף פומי. נתראן בנזואט (E211) עלול להగביר צבתת (הצבתת העור והעיניים) בילדים (עד גיל 4 שבועות). תרופה זו מכילה פחות מ-1 מילימול (23 מ"ג) נתראן למ"ל, כלומר היא למעשה "נטולת נתראן".

### (3) كيف تستخدم الترופה؟

יש להשתמש בתכשיר תמייד בהתאם להוראות הרופא. עליך לבדוק עם הרופא או הרוקח אם אין בטוח בנוגע למינון ואופן הטיפול בתכשיר. המינון ואופן הטיפול יקבעו על-ידי הרופא בלבד.

ודא שהמידע הנכוון לגבי הכמות של קסrelטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי ותדיות הנטילה או המtan של קסrelטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי כתוב באזור המיעוד על האריזה. אם לא, בקש את המידע הרלוונטי מהרופא או מהרופה.

#### הוראות שימוש

לבאי אופן ההכנה, הנטילה או המtan של קסrelטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי:  
עלין בחלק ההוראות השימוש בסוף עליון זה  
אופן הנטילה או המtan

יש ליטול או לחת קסrelטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי עם האכלת (הנקה או האכלה בתרכובות מזון לתינוקות (תמל"ל) או עם ארוחה. יש לבלווע כל מנת קסrelטו יחד עםמנה אחת טיפוסית של נוזל (לדוגמא, 20 מ"ל עבור ילדים בגיל 6 חודשים עד 240 מ"ל עבור מתבגרים).מנה טיפוסית זו עשויה לכלול כמות רגילה של משקה המשמש להאכלת (כגון חלב אם, תרכובות מזון לתינוקות, משקה הזנה).

כמו כן, הרופא עשוי לחת את התרחיף הפומי דרך צינור קיבבה.

איזו כמות יש ליטול או לחת

המונה של קסrelטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי תלוי במשקל הגוף של המטופל. היא תחושב על ידי הרופא ככמות (נפח) במיליליטרים (מ"ל) של התרחיף הפומי. יש למדוד נפח זה באמצעות המזרק הכהול (מזרק בנפח של 1 מ"ל, 5 מ"ל או 10 מ"ל, ראה טבלה 1) המסופק עם תרופה זו. הרופא ירשום את הנפח הדרוש, ויצין את המזרק הספציפי שבו עלילך להשתמש.  
הרופא יאמר לך מהי כמות התרחיף הפומי שעיליך או על הילד ליטול.  
להלן טבלה שבה ישמש הרופא. **אל תתאים את המנה בעצמך.**

כל החומרים להכנה ולמתן של התרחיף הפומי מסופקים עם הטרופה (למעט מי שתייה). יש להשתמש רק במקרים לא מוגדים כדי להימנע מבועות. **יש להשתמש רק בمزרק המסופק למtan קסrelטו כדי להבטיח מתן של מנה מדויקת.** אין להשתמש בכל שיטה אחרת למtan התמיישה, כגון מזרק חלופי, כף, וכו'.

마חר שהמונה של קסrelטו מבוססת על משקל הגוף, חשוב להקפיד על ביקורים קבועים אצל הרופא; יתכן כי יהיה צורך להתאים את המנה לשינויים במסקל, במיוחד עבור ילדים שמשקלם מתחת ל-12 ק"ג. הדבר יבטיח שהילד יקבל את המנה הנכונה של קסrelטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי.

**טבלה 1: מנה מומלצת של קסrelטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי עבור ילדים**

משקל הגוף [ק"ג]	מנה יחידה*	היוםית הכוללת*	תדירות הנטילה היומיית	המזרק הכהול המתאים
עד פחות מ-3	0.8 מ"ל	2.4 מ"ל	3 פעמים	1 מ"ל
עד פחות מ-4	0.9 מ"ל	2.7 מ"ל		
עד פחות מ-5	1.4 מ"ל	4.2 מ"ל		5 מ"ל
עד פחות מ-7	1.6 מ"ל	4.8 מ"ל		
עד פחות מ-8	1.8 מ"ל	5.4 מ"ל		
עד פחות מ-9	2.4 מ"ל	7.2 מ"ל		
עד פחות מ-10	2.8 מ"ל	8.4 מ"ל		
עד פחות מ-12	3.0 מ"ל	9.0 מ"ל		
עד פחות מ-30	5.0 מ"ל	10.0 מ"ל		5 מ"ל או 10 מ"ל
עד פחות מ-50	15.0 מ"ל	15.0 מ"ל	10 מ"ל	10 מ"ל ומעלה
50 ומעלה	20.0 מ"ל	20.0 מ"ל		

\* 1 מ"ל של תרחיף פומי תואם ל-1 מ"ג ריברוקסבאן.

כמו כן, הרופא עשוי לרשום טבליות אם אתה או הילד מסוגל לבלווע את הטבלייה ושוקל לפחות 30 ק"ג. אין לעבר על המנה המומלצת.

מתי יש ליטול או לחת קסrelטו 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי

יש ליטול או לחת את התרחיף הפומי לפי ההוראות כל יום עד אשר הרופא יורה לך להפסיק. יש ליטול או לחת את התרחיף הפומי באותו השעה כל יום; הדבר יעזור לך ליטול או לחת את התרופה. שקוול קביעת התראה לתזוכרת.

אנא עקוב אחר הילד כדי להבטיח נטילה של המנה המלאה.

אם הרופא אמר לך ליטול או לחת קסRELTO 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי:

- פעמיים ביום, יש לעשות זאת במרוחקים של כ-24 שעות
- פעמיים ביום, יש לעשות זאת במרוחקים של כ-12 שעות
- 3 פעמיים ביום, יש לעשות זאת במרוחקים של כ-8 שעות

הרופא יחליט כמה זמן אתה או הילד חייב להמשיך בטיפול.

#### **אם אתה או הילד יירק את המנה או מקיא**

- אם חלפו פחות מ-30 דקות לאחר נטילת קסRELTO, יש לחת או ליטול מנה חדשה.
- אם חלפו יותר מ-30 דקות לאחר נטילת קסRELTO, אין לחת או ליטול מנה חדשה.  
יש להמשיך ליטול או לחת את המנה הבאה של קסRELTO במועד המתוכנן הבא.

יש לפנות לרופא אם אתה או הילד יירק את המנה או מקיא לאחר נטילת קסRELTO שוב ושוב.

#### **אם שכחת ליטול או לחת קסRELTO**

- אם אתה נוטל או נותן קסRELTO פעם אחת ביום, יש ליטול או לחת את מנת קסRELTO שהוחמצה מייד כשתייצר באותו היום. אם הדבר אינו אפשרי, יש לדלג על מנה זו. לאחר מכן יש ליטול או לחת את המנה הבאה של קסRELTO למחמתה. אין ליטול או לחת ממנה אחת ליום.
- אם אתה נוטל או נותן קסRELTO פעמיים ביום:
  - מנת הבוקר שהוחמצה: יש ליטול או לחת את מנת קסRELTO שהוחמצה מייד כשתייצר. אתה יכול ליטול או לחת אותה יחד עם מנת הערב.
  - מנת הערב שהוחמצה: אתה יכול ליטול או לחת את המנה שהוחמצה רק באותו הערב. אין ליטול או לחת שתי מנות למחמתה בבוקר.
- אם אתה נוטל או נותן קסRELTO 3 פעמיים ביום, אין לפצות על המנה שהוחמצה. יש להמשיך במנה המתוכננת הבאה (במתן כל 8 שעות).

בימים שלאחר המנה שהוחמצה, יש להמשיך כפי שנרשם על ידי הרופא פעם אחת, פעמיים או 3 פעמיים ביום.

#### **אם נטلت או נתת כמות גבוהה מדי של קסRELTO**

פנה לרופא מייד אם נטلت או נתת כמות גבוהה מדי של קסRELTO תרחיף פומי. נטילה או מתן של כמות קסRELTO גבוהה מדי מגבירים את הסיכון לדימום.

#### **אם אתה מפסיק ליטול או לחת קסRELTO**

אין להפסיק את הטיפול בקסRELTO מבל' לשוחח עם הרופא תחיליה, לאחר שקסRELTO מטיפול במצבים חמורים ומונע אותם.

יש להתמיד בטיפול כפי שהומלץ על ידי הרופא.

אין ליטול תרופות בחושרי בדוק התוויות והמנה בכל פעם שאתה נוטל תרופה. הרכיב משקפיים אם אתה זקוק להם.

אם יש לך שאלות נוספות בנוגע לשימוש בתרופה, היועץ ברופא או ברוקח.

### **(4) תופעות לוואי**

כמו בכל תרופה, השימוש בקסRELTO 1 מ"ג/מ"ל גרגירים להכנת תרחיף למtan פומי עלול לגרום לתופעות לוואי בחלק מהמשתמשים. אל תיבהל למקרא רשיימת תופעות הלואוי. יתכן שלא תסבול מכך אפילו אתה.

בדומה לתרופות אחרות להפחחת ההיווצרות של קריישי דם, קסRELTO עלול לגרום לדימום, אשר עלול להיות מסכן חיים. דימום מופרץ עלול להוביל לצינחה פתאומית בלחץ דם (הלם). במקרים מסוימים, יתכן שהדימום לא יהיה גלי לעין.

#### **דו"ח לרופא מייד אם אתה או הילד חווה אחת מתופעות הלואוי הבאות:**

- **סימנים של דימום:**
  - דימום למוח או לתוך הגולגולת (התסמינים עלולים לכלול כאב ראש, חולשה חד-צדדית, הקאות, פרכויסם, רמת הכרא יתרודה ונוקשות בצוואר. זהו מצב חירום רפואי חמור. יש לפנות לטיפול רפואי מייד!)

- דימום ממושך או מופרץ
- חולשה חריגת, עייפות, חיוורון, סחרחות, כאב ראש, נפיחות בלתי מוסברת, קוצר נשימה, כאב בחזה או תעוקת חזה
- הרופא עשוי להחליט לנהל מעקב צמוד יותר אחר הילד או לשנות את הטיפול.

- **סימנים של תגבות עוריות חמורות**
- פריחה עורית חמורה מפותשת, שלפוחיות או געיגים ביריות, כגן בפה או בעיניים (تسمונת סטיבנס-ג'ונסון/נקרוליזיס אפידרמלי טוקס)
- תגobaה לתרופה הגורמת לפריחה, חום, דלקת באיברים הפנימיים, הפרעות דם ומחלת סיסטמית (تسمונת DRESS)
- תופעות לוואי אלו הן נדירות מאוד (שכיחות של עד משתמש אחד מתוך 10,000).

- **סימנים של תגבות אלרגיות חמורות**
- נפיחות בפנים, בשפטים, בפה, בלשון או בגרון; קושי בבליעה; סרפדת וקשי נשימה; צניחה פתואומית בלחץ דם
- תגבות אלרגיות חמורות הן נדירות מאוד (>tagבות אנפילקטיות, לרבות הלם אנפילקטני; עלולות להופיע לאחר שימוש אחד מתוך 10,000) ואין שכיחות (אנגיאודמה ובצקת אלרגית; עלולות להופיעبعد שימוש אחד מתוך 100).

#### **תופעות לוואי נוספת**

##### **תופעות לוואי שכיחות, בילדים ובמתבגרים**

- תופעות שלולות להשפיע על עד משתמש אחד מתוך 10:
- ירידה בתאי הדם האדומים העוללה לגורם לחיוורון, לחולשה או לקוצר נשימה
- דימום בקיבה או במעי, דימום במערכת איברי המין והשתן (לרבות דם בשתן ודימום וסתמי מוגבר), דימום מהאף, דימום בחניים
- דימום לתוך העין (לרבות דימום מלובן העין)
- דימום לתוך רקמה או חלל בגוף (המטומה, חבורות שיעול דמי)
- דימום מהעור או מתחת לעור
- דימום לאחר ניתוח
- הפרשת דם או נזול מפצע ניתוחי
- נפיחות בגפיים
- כאב בגפיים
- הפרעה בתפקוד הכלליות (עשוי להתגלות בבדיקות המתבצעות על ידי הרופא) חום
- כאב בטן, הפרעות עיכול, בחילות או הקאות, עצירות, שלשול
- לחץ דם נמוך (התסמיןים עלולים לכלול תחושים סחרחות או עילפון בעת קימה לעמידה)
- ירידה בכוח ובאנרגיה באופן כללי (חולשה, עייפות), כאב ראש, סחרחות פריחה, גרד בעור
- בדיקות דם עשוות להראות עלייה באנדמי כבד מסוימים

##### **תופעות לוואי שאין שכיחות –**תופעות שלולות להשפיע על עד משתמש אחד מתוך 100:

- דימום למוח או לתוך הגולגולת (ראה לעיל, תופעות לוואי העולות להheid על דימום)
- דימום לתוך מפרק הגוף לכאב ולනפיחות
- תרומבויציטופניה (מספר נמוך של טסיות, שהן תאים המסייעים בקרישת דם)
- תגבות אלרגיות, לרבות תגבות אלרגיות עוריות
- הפרעה בתפקוד הגוף (עלול להתגלות בבדיקות המתבצעות על ידי הרופא)
- בדיקות דם יכולות להצביע על עלייה ברמות של בילירוביין, אכמיים לבלב או כבד מסוימים או במספר הטסיות
- עילפון
- הרגשה כללית רעה
- קצב לב מהיר יותר
- יובש בפה
- סרפדת

**תופעות לוואי נדירות -** תופעות שלולות להשפייע על עד משתמש אחד מ��ור 1,000:

- דימום לתוך שריר
- כולוסטים (ירידה בחרימת המריה), דלקת כבד (הפטיטיס) לרבות פגיעה בתאי הכלב
- הצבתה העור והעינים (צחבת)
- נפיחות מקומית
- הצלברות דם (המטומה) במפשעה כסיבור של הליך לב שבו מוחדר צנתר לעורק الرجل (מפרצת מדומה)

**תופעות לוואי נדירות מאד -** תופעות שלולות להשפייע על עד משתמש אחד מ��ור 10,000:

- הצלברות אוזינופילים, סוג של תא דם לבנים גראנוולוציטיים, אשר גורמת לדלקת בריאה (דלקת ריאות אוזינופילית)

**תופעות לוואי שכיחותן אינה ידועה (תופעות שכיחותן טרם נקבעה):**

- אי ספיקת כליות לאחר דימום חמור
- דימום בכלייה לפעים מלאוה בנווכחות של דם בשתן המוביל לחוסר יכולת של הכליות לעבוד כראוי (נפרופתיה הקשורה לנוגדי קריישה).
- לחץ מוגבר בתוך שריר الرجلאים או הידים לאחר דימום, אשר מוביל לכאב, לנפיחות, לשינוי בתחששה, לחוסר תחושה או לשיתוק (טסמנונת מדור לאחר דימום)

#### **תופעות לוואי בילדים ובתבגרים**

באופן כללי, תופעות הלואאי שנצפו בילדים ובתבגרים שטופלו בקסרלטו היו דומות באופין לאלו שנצפו מבוגרים, והוא בעיקר קלות עד מתונות בחומרתן.

תופעות לוואי שנצפו בשכיחות גבוהה יותר בילדים ובתבגרים:

**שכיחות מאד (עלולות להופיע ביותר ממשמש אחד מ��ור 10)**

- כאב ראש
- חום
- דימום מהאף
- הקאות

**שכיחות (עלולות להופיע בעד משתמש אחד מ��ור 10)**

- כאב לב מואץ
- בדיקות דם עשויות עלייה ברמתה בילירובין (פיגמנט המריה)
- תרומבוציטופניה (מספר נמוך של טסיות, שהן תאים המסיעים בקרישת דם)
- דימום וסתמי כבד

**אין שכיחות (עלולות להופיע בעד משתמש אחד מ��ור 100)**

- בדיקות דם עשויות עלייה בתת-קטגוריה של בילירובין (בילירובין ישיר, פיגמנט המריה)

אם הופעה תופעת לוואי, אם אתה מטופת הלואאי מחמירה או כאשר אתה סובל מטופעת לוואי שלא ציינה בעלון, עליך להתייעץ עם הרופא.

ניתן לדוח על תופעות לוואי למשרד הבריאות באמצעות לחיצה על הקישור "דיווח על תופעות לוואי" עקב טיפול רפואי" שנמצא בדף הביתה של משרד הבריאות ([www.health.gov.il](http://www.health.gov.il)) המפנה לטופס המקוון לדיווח על תופעות לוואי, או על ידי כניסה לקישור:

<https://sideeffects.health.gov.il>

#### **(5) איך לאחסן את התרופה?**

- מנע הרעליה! תרופה זו וכל תרופה אחרת יש לשמור במקום סגור מחוץ להישג ידים וטוווח ראייתם של ילדים /או תינוקות ועל-ידי כך תמנע הרעללה. אל תגרום להקהה ללא הוראה מפורשת מהרופא.
- אין להשתמש בתרופה אחרי תאריך התגובה (date. exp) המופיע על גבי האריזה. תאריך התגובה מתייחס ליום האחרון של אותו חודש.

**תנאי אחסון**  
אין לאחסן מעל  $^{\circ}C$  30. אין להקפיא.

- יש לאחסן את התרכיף המוכן במצב צוקף.  
לאחר ההכנה, מועד ח'י המדף של התרכיף הוא 14 ימים בטמפרטורה מתחת ל –  $30^{\circ}\text{C}$ .
- אין להשליך תרופות למי ביוב או לאשפה ביתית. שאל את הרוקח כיצד להשליך תרופות שאין בשימוש עוד. אמצעים אלה יסייעו בהגנה על הסביבה.

## **(6) מידע נוסף**

### **נוסך על המרכיב הפעיל התרופה מכילה גם:**

Mannitol, microcrystalline cellulose and carboxymethylcellulose sodium, sodium benzoate, hypromellose 5 cP, citric acid anhydrous, xanthan gum, flavour sweet and creamy (maltodextrin (maize)), propylene glycol (E1520), acacia gum (E414), flavouring substances), sucralose

### **כיצד נראה התרופה ומה תוכן האריזה**

גרגירים בצעב לבן-קרם בבקבוק זכוכית עם מכסה מתברג העמיד בפני פתיחה על ידי ידיהם.

### **גודלי הארייזות**

#### **עבור ילדים השוקלים פחות מ-4 ק"ג:**

קופסה המכילה בקבוק זכוכית חום (100 מ"ל) אחד המכיל 2.625 גרם גרגירים (משקל התואם ל- 51.7 מ"ג ריברוצסבאן), 2 מזרקים כחולים בנפח 1 מ"ל, מזרק מים אחד בנפח 50 מ"ל ומתאים אחד.

#### **עבור ילדים השוקלים 4 ק"ג ומעלה:**

קופסה המכילה בקבוק זכוכית חום (250 מ"ל) אחד המכיל 5.25 גרם גרגירים (משקל התואם ל- 103.4 מ"ג ריברוצסבאן), 2 מזרקים כחולים בנפח 5 מ"ל ו-2 מזרקים כחולים בנפח 10 מ"ל, מזרק מים אחד בנפח 100 מ"ל ומתאים אחד.

יתכן שלא כל גודלי הארייזות משוקקים.

**בעל הרישום וכתובתו:** באיר ישראל בע"מ, רח' החרש 36, הוד השרון 4527702.

### **שם היצרן וכתובתו:**

Bayer AG 51368 Leverkusen, Germany

עודכן בדצמבר 2023 לפי הנחיות משרד הבריאות.

מספר רישום התרופה בפנקס התרופות הממלכתי משרד הבריאות: 99-37097-12-174.

לשם הפשטות ולהקלת הקיראה עלון זה נוסח בלשון ذכר. על אף זאת, התרופה מיועדת לבני שני המינים.

## הוראות שימוש

**קסרלטו 1 מ"ג/מ"ל**

**בקבוק בנפח 250 מ"ל המכיל 5.25 גרם גרנולות להכנת תרחיף פומי  
מרכיב פעיל: ריברוקסבאן**

**הכנה ומtan של התרחיף הפומי (תערובת גרנולות-מים)**

### **מילון וסמלים**

- גרנולות: אבקה (מסופקת בבקבוק) המכילה את המרכיב הפעיל
- מזרק מים: מזרק בנפח 100 מ"ל המשמש למדידה ולהוספה של 100 מ"ל מים לבקבוק שמכיל גרנולות קסרלטו
- תרחיף: תערובת גרנולות-מים (למתן פומי)
- מזרק כחול: מזרק עם בוכנה כחולה לצורך שאיבת ומtan פומי של קסרלטו.

אזהרה: יש לעיין בהוראות שימוש למידע רלוונטי לגבי אזהרות ואמצעי זהירות.



יש לעיין בהוראות שימוש.



יש להרחיק מאור שימוש



יש להגן מלחות



תאריך ייצור



תאריך תפוגה



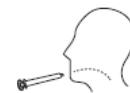
מספר ייחוי



מספר אצווה



לשימוש פומי בלבד



### טרם תחיל

- קרא את כל הסעיפים של הוראות השימוש בקפסולה טרם השימוש בקסרלטו בפעם הראשונה וטרם המתן של כל מנה.
- ודא שאתה מבין את ההוראות טרם תחילת השימוש. אם לא, פנה לרופא.
- ניתן למצוא מידע נוספת לגבי קסרלטו בחולקו הקודם של העלאן.

### תכלת הארץ

כל אריזת קסרלטו מכילה את המרכיבים הבאים:

#### 1 בקבוק עם מסה מתברגת קשה פטicha לילדים שמכיל גרנולות קסרלטו.



#### 1 מזרק מים ארוז בונפח 100 מ"ל (לשימוש חד-פעמי בלבד)

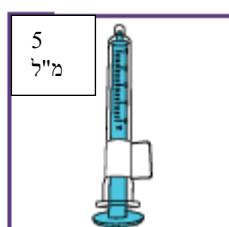
מזרק המים משמש לשאיית כמות המים המדוייקת הדרישה להכנת תרחיף קסרלטו.



**1 מתאם בקבוק ארוז**  
המתאם מוחדר לתוך צוואר הבקבוק המכיל גרנולות קסרלטו לאחר הוספת כמות המים המדוייקת לבקבוק.  
מתאים בקבוק זה מחבר את המזרק הכחול לבקבוק כדי להבטיח את האפשרות לשאוב את כמות התרחיף הנכונה מהבקבוק לתוך המזרק הכחול.

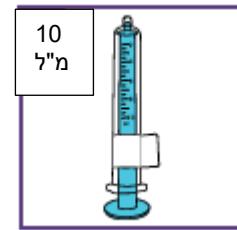


#### 2 מזרקים כחולים ארוזים בנפח 5 מ"ל (מזרק אחד הוא מזרק רזרבי): מזרק כחול זה משמש למtan נפחים עד 5 מ"ל



**2 מזרקים כחולים ארודים בונפח 10 מ"ל** (מזרק אחד הוא מזרק רצבי):  
מזרק כחול זה משמש למtan נפחים מ- 5 מ"ל עד 10 מ"ל.

השתמש במזרק הכחול המתאים לנפח התרחיף שיש לחת.  
המזרקים הכחולים מצויים בcptor אדום מתחת לתוויות cptor זה משמש  
לקיבוע של נפח המנה הדרוש.  
שמור על התוויות במקום זה על המזרק הכחול עד אשר תקבל הוראה להסיר  
אותה.



**1 עותק הוראות שימוש** (חלק זה במסמך)  
הוראות השימוש מכילות תיאור של הכנת התרחיף, אופן הכוון של המזרק  
הכחול ואופן הטיפול בו.



**1 עלון לצרכן**  
מספק מידע חשוב על קסרלטו.



#### מידע לגבי אמצעי זהירות:

אין להוציא את המרכיבים הבודדים מהאריזות, אלא על פי ההוראות.  
אין לשתמש בקסרלטו אם אחד החלקים פתוח או פגום.  
אין לשתמש בקסרלטו לאחר תאריך התפוגה המצוין על האריזה.

#### אזהרות ואמצעי זהירות

- יש לשתמש רק بما שטייה לא מוגדים להכנת התרחיף כדי להימנע מביעות.
- משמעות הדבר היא שאתה יכול לשתמש
  - במי ברץ טריים
  - או במים מינרליים לא מוגדים
- חשוב מאד להויס את כמות המים המדוייקת לגרנולות הנמצאות בבקבוק כדי להבטיח את הריכוז הנכון של קסרלטו.
- השתמש במזרק המים למדידת 100 מ"ל מים, ראה מידע נוסף להלן.
- מדוד את כמות המים המיועדת להוספה לבקבוק בקפידה רבה.
- לאחר הכנה, ניתן לשתמש בתרחיף במשך 14 ימים אם הוא מאוחסן בטמפרטורת החדר ( מתחת ל - 30 °C). הקפד לרשום את תאריך התפוגה של התרחיף (תאריך הכנה פלוס 14 ימים) במקום

היעודי על תוויות הבקבוק.

- אין לאחסן את התרחיף מעל  $30^{\circ}\text{C}$ . אין להקפי. אם התרחיף אוחסן במקרר, הנח לתרחיף להגיע לטמפרטורת החדר טרם שאיבת המנה הרלוונטית.
- נער את התרחיף להכינה התחלית **במשך 60 שניות לפחות**.
- נער את התרחיף בבקבוק **במשך 10 שניות לפחות** לפני כל מтан.
- חשוב מאד לתת את נפח המנה של קסRELTO כפ' שנרשם.

- וודא שאתה יודע את המינון ותדירות המtan שנרשמו. פנה לרופא או לרוקח אם איןך יודע את המינון ותדירות המtan שנרשמו.
- התאם את המזרק הכהול בקפידה לפי הנפח שנרשם.
- תן את המנה שנרשמה באמצעות המזרק הכהול. פעיל לפני הוראות הרופא לגבי התדריות שבה עלייך לתת את המנה שנרשמה במהלך היום.
- בדוק את המזרק הכהול לנוכחות בעותת אויר טרם מתן התרחיף הפומי.
- אם ילך לא נוטל את כל המנה הדרושה או יורק חלק ממנה באופן חוזר ונשנה, פנה לרופא של ילך כדי לברר מה לעשו.
- בין המנות, אחסן את התרחיף הפומי הרחק מטוויח ראייתם ומהישג ידם של ילדים.
- שמור את הוראות השימוש כדי שתוכל לעין בהן בשלב מאוחר יותר במהלך השימוש בקסRELTO.

#### שימוש בקסRELTO

- תרחיף קסRELTO מיועד לשימוש פומי בלבד.
- הנפח ותדירות המtan של קסRELTO תלויים במשקלו של ילך, לפיכך הם ישנים לאורך זמן אם ילך יקבל קסRELTO במשך תקופה ממושכת.
- הרופא של ילך יאמר לך את נפח המנה הנכון ותדירות המtan.
- אין לשנות את המנה על דעת עצמן.
- יש תמיד להשתמש בנפח שנרשם על ידי הרופא של ילך ולודא שהמינון ותדירות המtan הנכונים כתובים במקום הייעודי בחלק החיצוני של האריזה.
- אם הפרטים אינם כתובים במקום הייעודי, בקש מהרופא של ילך או מהרוקח לתת את המידע הרלוונטי.
- פעולה לפני הוראות השימוש המפורטות הניתנות בפרקים שלහן.
- הקף להציג להוראות המתיחסות למtan:

נטילה	מועד המtan	מרווח הזמן בין המנות
-------	------------	----------------------

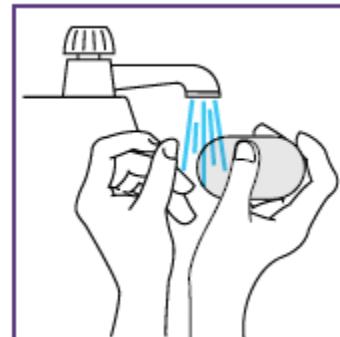
במרווח של כ-24 שעות	עם האכלה או עם ארוחה	פעם אחת ביום
במרווח של כ-12 שעות		פעמיים ביום
במרווח של כ-8 שעות		3 פעמים ביום

## 1. הכנת התרכיף הפה-מי

### שלב 1.1: הכנה – התוכן

הכנה התרכיף מתבצעת פעם אחת עבור כל אריזה חדשה.  
טרם הכנת התרכיף:

- א. רחץ את ידיך בסודיות בסבון ויבש אותם לאחר מכון.



- ב. בדוק את תאריך התפוגה המצוין על תווית האריזה. אין להשתמש בתרופה אם תוקפה פג.



- ג. הכן את הפריטים הנוספים הבאים:

- מכל עם לפחות 150 מ"ל מים:
- מי ברז טריים או מים מינרליים לא מוגזים
- המים צריכים להיות בטמפרטורת החדר
- מגבן נייר לספיגת עודף מים

### שלב 1.2: מילוי נפח המים הדרוש

בכל פעם שבה אתה מתחילה אריזה חדשה, השתמש רק בחומרים החדשניים שבאריזה החדשה.

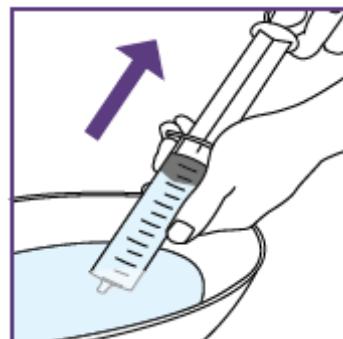
- א. הוציא את מזרק המים מהاريזה.

ב. טבול את הפתח של מזרק המים במקל המים.

ג. שאב נפח של יותר מ-100 מ"ל.

כדי לעשות זאת, משוך את מוט הבוכנה כלפי וודא שהפתח של מזרק המים תמיד נשאר מתחת לשטח פני המים. הדבר ימנע בעות אוויר במזרק.

ד. הוציא את המזרק מהמים.



ה. סובב את מזרק המים כך שהפתח יפנה כלפי מעלה.

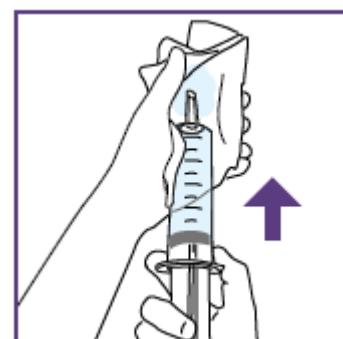
← כל בעות האוויר ינעו למעלה כאשר אתה אוחז במזרק

כשהקצתה כלפי מעלה.

הקש עליון באצבעות להמשך הנעת בעות האוויר כלפי מעלה.

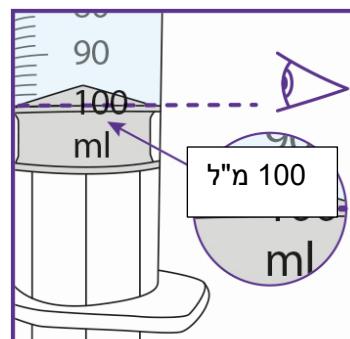
ו. לחץ על מוט הבוכנה עד אשר הטבעת העליונה של הבוכנה TAGיע לסימן 100 מ"ל.

← בעת לחיצה על הבוכנה, מים עשויים לצאת מהקצתה של מזרק המים. ניתן לספוג עודף מים זה במגבון ניר.



#### מיעד לגבי אמצעי זהירות:

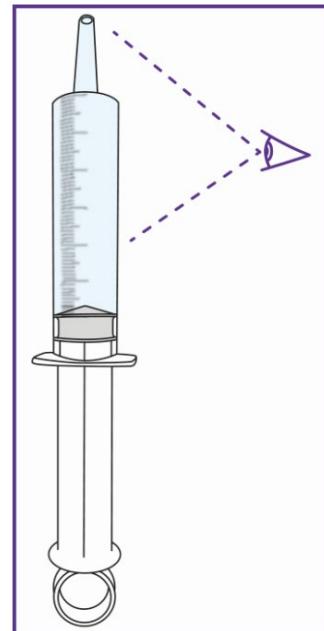
הטבעת העליונה של הבוכנה השחורה חייבת להיות מיושרת בדיק עם הסימן 100 מ"ל כדי לאפשר השגת הריכוז הנכון של התרחיף.



ז. המשך לאחיזה במזרק המים כאשר הפתח פונה כלפי מעלה ובודק את המים במזרק בקפידה:

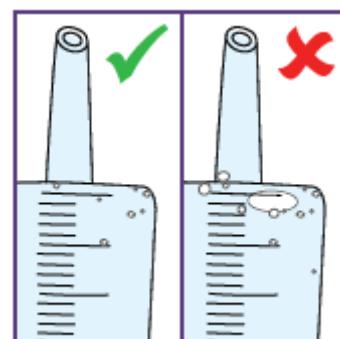
- לנפח נכון,
- לביעות אוויר.

ביעות אוויר קטנות אינן קריטיות, אך ביעות אוויר גדלות הן קריטיות. ראה להלן הסבר נוספת לגבי הפעולות הדרשיות.



ח. אם המזרק אינו ממולא באופן נכון או מכיל אוויר בכמות גדולה מדי:

- רוקן את מזרק המים
- חוזר על השלבים ב' עד ח'

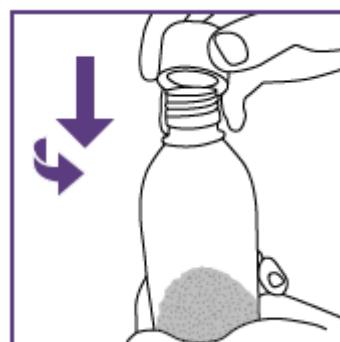


### שלב 1.3: הוספה מים לגרנולות

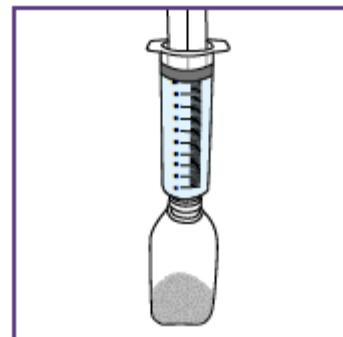
א. אם נצפים גושים בגרנולות הנמצאות בבקבוק:

- הקש עם הבקבוק בעדינות על כף היד.
- היזהר מאחר שהבקבוק עשוי מצוכית.

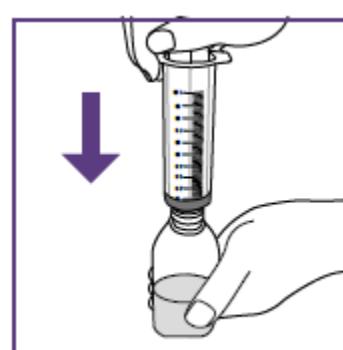
ב. פתח את המכסה קשה הפתיחה לילדים בתנועה סיבובית (לחץ כלפי מטה וסובב נגד כיוון השעון).



ג. הנח את מזרק המים הממולא על הקצה העליון של פתח הבקבוק.



- ד. אחוז בבקבוק בחזקה.  
ה. לחץ לאט על מוט הובנה כלפי מטה.  
**חובה להעביר את נפח המים המלא **לבקבוק.****  
ו. השליך את מזרק המים לאשפה הביתית.

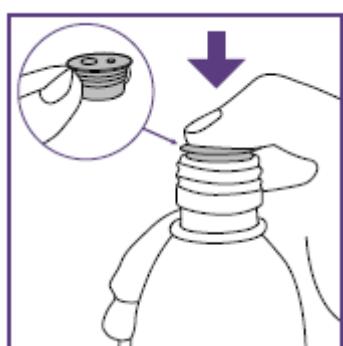


#### שלב 1.4: התקנת המתאם וערבות התרחיף הפומי

המתאים משמש למילוי המזרק הכחול בתרחיף.

א. הוציא את מתאם הבקבוק מהאריזה.

ב. דחוף את המתאים במלואו לתוך צוואר הבקבוק.



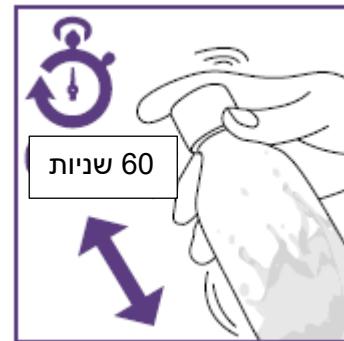
ג. סגור את הבקבוק היטב במכסה המתברג.



נער את הבקבוק **בעדינות** במשך **60 שניות**.

#### לפחות:

← כדי לקבל תרחיף מעורבב היטב.



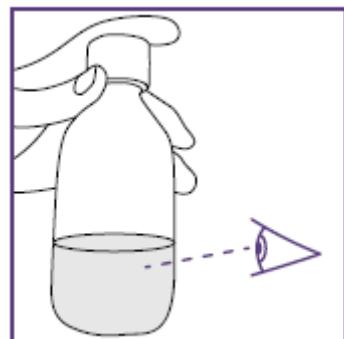
ה. ודא שהתרחיף מעורבב היטב:

- ללא גושים
- ללא משקע.



#### **מידע לגבי אמצעי זהירות:**

להבטחת המנה הנכונה, התרחיף חייב להיות ללא גושים או משקע כלל.



ו. אם ישנים גושים או משקע, חזר על השלבים ד' עד ז'.

← לאחר הייעלמות הגושים או המשקע, התרחיף מוכן לשימוש.  
**אין להוסיף מים נוספים לבקבוק.**  
משך ח' המדף של התרחיף הוא 14 ימים בטמפרטורת החדר ( מתחת ל  $30^{\circ}\text{C}$  ).

ז. רשום את תאריך התפוגה של התרחיף שהוכן זה עתה על תווית**בקבוק**.

**תאריך ההכנה + 14 ימים**  
האייר המוצג הוא דוגמה בלבד.



## 2. קביעת המנה שנרשמה בכל מזרק כחול חדש

**למניעת מיןין יתר או תמן-מיןין, נדרש מנתה מדעית של התרחיף.**

טרם שאיבת המנה הראשונה מהבקבוק, חובה לכונן את המזרק הכהול המצורף בהתאם למנתה שנרשמה על ידי הרופא של ילך. מידע זה נמצא באחור הייעודי על האריזה. אם המידע לא רשם כאן, בדוק שוב עם הרופא של ילך או הרופך.

לאחר קביעת המנה, ניתן להשתמש באותו מזרק כחול למנתן כל המנות מבקבוק התרחיף שהוכן בשלב 1.  
**לאחר קביעת המנה על המזרק הכהול, היא אינה ניתנת לשינוי.**

## שלב 2.1: בחירת מזרק כחול מתאים

אריזה זו מכילה מזרקים למתן התרחיף בעלי נפחים שונים:

**מזרקים כחולים בנפח 5 מ"ל למןות מ-1 מ"ל עד 5 מ"ל**

**מזרקים כחולים בנפח 10 מ"ל למןות מ-5 מ"ל עד 10 מ"ל**

א. בחר את המזרק הכחול המתאים על סמך המנה שנרשמה על ידי הרופא של ידך.  
אין צורך במזרקים הכחולים האחרים (בנפח אחר).

ב. הוציא את המזרק הכחול מהאריזה.

**הערה:**

אין להסיר את התווית המתקלה עד אשר תינטן הוראה לכך בהוראות השימוש.

المזרק הכחול מצוי בcptor אדום להתקנת הנפח. cptor זה מכוסה תחילת בתווית מתקלה.

נפח המזרק נקבע על ידי לחיצה על cptor האדום, פעולה הנינתן לביצוע פעם אחת בלבד. אין לחוץ על cptor האדום עד אשר תינטן הוראה לכך בהוראות השימוש.

לאחר לחיצה על cptor האדום, אין עוד אפשרות להתקאים את הנפח.

## שלב 2.2: קביעת המנה הדרישה במזרק כחול חדש

המזרק הכחול מסומן בסקללה (מ"ל).

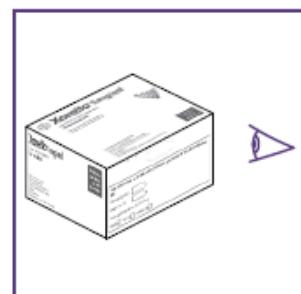
הסקלה של המזרק הכחול בנפח 5 מ"ל מתחילה ב-1 מ"ל. סימוני השנתות מופיעים בהפרשים של 0.2 מ"ל. הסקללה של המזרק הכחול בנפח 10 מ"ל מתחילה ב-2 מ"ל. סימוני השנתות מופיעים בהפרשים של 0.5 מ"ל.

א. בדוק את המנה המצוינת במקום המתאים על האריזה החיצונית.

**הערה:**

השתמש במזרק הכחול בנפח 10 מ"ל ככללו אם המנות שנרשמו גובהות מ-10 מ"ל:

מנה של 15 מ"ל: 7.5 מ"ל במזרק כחול X 2  
מנה של 20 מ"ל: 10 מ"ל במזרק כחול X 2

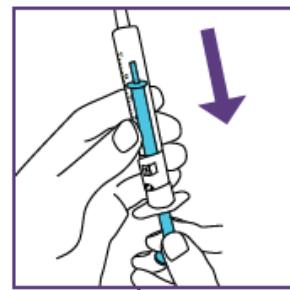


ב. אם המידע אינו זמין:

בקש מהרופא או מהרופא לתת אותו.

ג. אחוז במזרק הכחול כאשר הפתח פונה כלפי מעלה.

ד. משור את מוט הבוכנה **לאט** עד אשר הגבול העליון יגיע לשימונ הנפה המועד למתן.



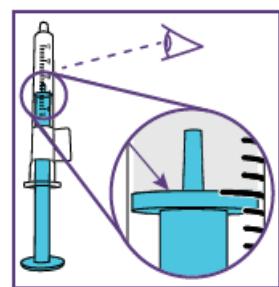
← בעת הנעת מוט הבוכנה, תוכל לשמעו "קליק" (נקישה) עבור כל שלב נפה הנitinן להתקאה.



**מיעד לגבי אמצעי זהירות:**

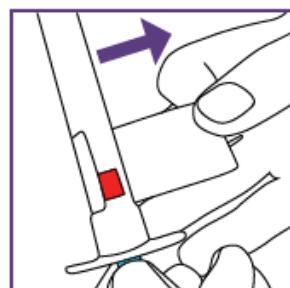
הקצה העליון של הבוכנה **חייב** להיות מישר בבדיקה עם הסימון הנitinן של הנפה המועד למתן.

האיור המוצג הוא דוגמה בלבד. הנפה שלך עשוי להיות שונה.  
היזהר לא למשוך את הבוכנה מעבר לנפה המועד למתן.  
היזהר לא ללחוץ על התווית בעת משיכת הבוכנה.



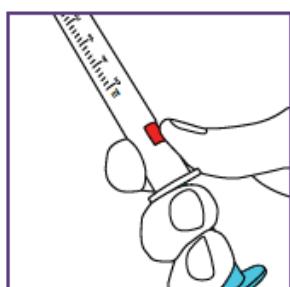
ה. הסר את התווית של המזרק הכחול **לחלוטין**.

← כעת אתה יכול לראות את הכפטור האדום לקביעת הנפה.  
ו. בדוק את מיקום הבוכנה שוב. ודא שהקצה העליון של הבוכנה מישר בבדיקה עם הסימון הנitinן של הנפה המועד למתן.



ד. **אם מיקום הבוכנה הכחולה אינו תואם לנפה הדרוש:**

שנה אותו בהתאם.



ה. אם מיקום הבוכנה הכחולה תואם לנפה הדרוש, לחץ על הכפטור האדום **לקיבוע היצwan**.

← המנה הדרושה נקבעה כעת.

← לחיצה על הכפטור האדום תיצור קול נקייה נוספת.

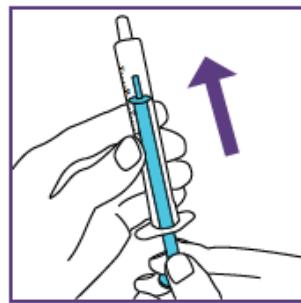
← קול הנקייה לא ישמע לאחר מכן.



**מיעד לגבי אמצעי זהירות:**

אם הבחנת בכר שנבחרה מנה שגוי (הכפטור האדום נלחץ כאשר הבוכנה הייתה במיקום שגוי), השתמש במזרק הכחול הנוסף המתאים.  
חזר על השלבים א' עד ח' עם מזרק כחול חדש.

ט. לחץ על הבוכנה במצרkan הכהול כלפי מעלה עד הסוף.  
כעת ניתן להשתמש במצרkan הכהול.



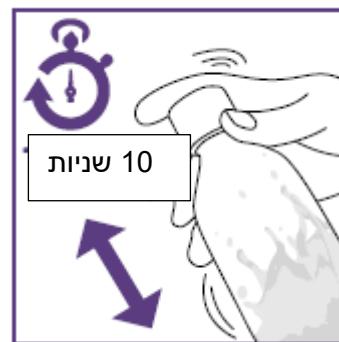
### 3. מתן התרחיף הפומי

פעל לפוי השלבים שלහן לכל מתן נדרש.

#### שלב 3.1: ערבות התרחיף הפומי

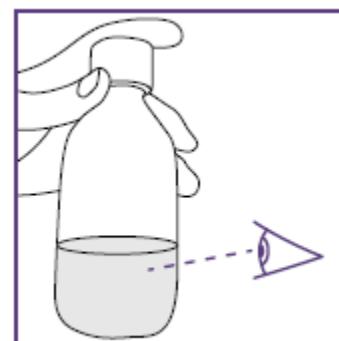
	<b>מידע לגביה אמצעי זהירות:</b>
הנח לתרחיף להגיאו לטמפרטורת החדר אם הוא אוחסן במקורה.	

א. נער את הבקבוק **בעדינות** במשך **10 שניות לפחות** טרם המתן של כל מנה.  
← כדי לקבל תרחיף מעורבב היטב.



ב. ודא שהתרחיף מעורבב בקפידה, דהיינו:

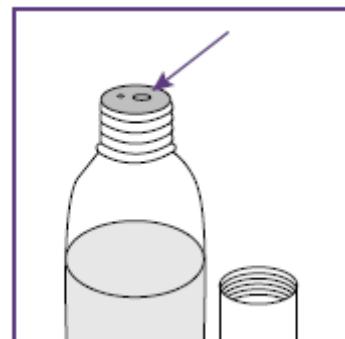
- ללא גושים
- ללא משקע.



ג. אם ישנים גושים או משקע:  
חזר על השלבים א' ו-ב'.

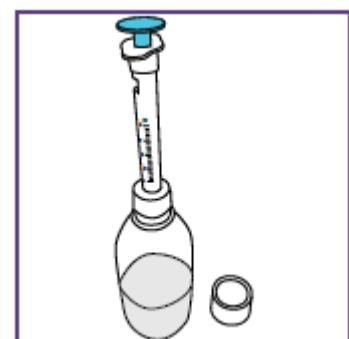
ד. ניעור עשוי להוביל להיווצרות קצף.  
הנח לבקבוק לעמוד עד אשר הקצף ייעלם.

- ה. פתח את מכסה הבקבוק בתנועה סיבובית, אך השאיר את המתאים על קצה הבקבוק.
- הערה:** הפתוח הגדול יותר הנראה לעין על המתאים משמש לחיבור המזרקן הכהול.
- שטח הפנים של מתאים הבקבוק צריך להיות נקי מנזול.
- ו. אם ישנו נוזל על המתאים:** נגב את הנוזל במגבות ניר נקי.

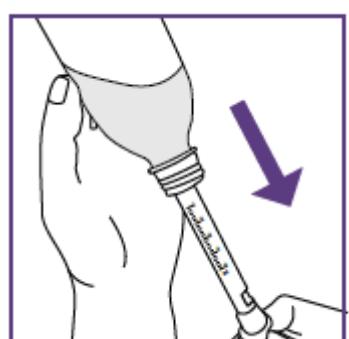


### שלב 2.3: שאיבת המנה הדרשוּה

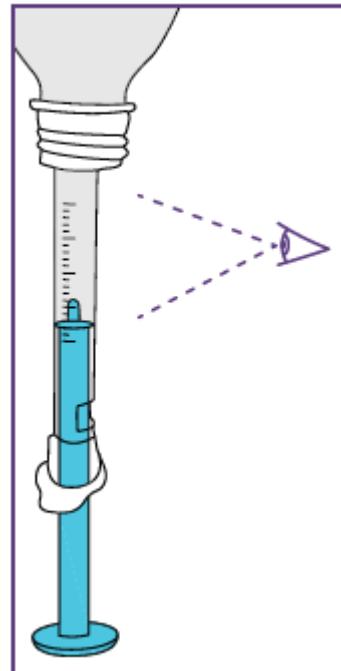
- א. השאיר את הבקבוק במצב מאונך. החדר את הקצה של המזרקן הכהול **במלואו** לתוך הפתוח הגדול של המתאים.



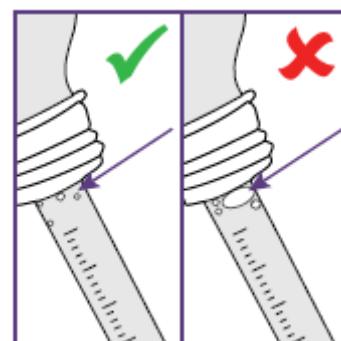
- ב. הפור את הבקבוק כלפי מטה.  
ג. משורט את הבוכנה הכהולה **לאט עד עצירתה** (דהיינו, עד להגעת למננה שנקבעה).



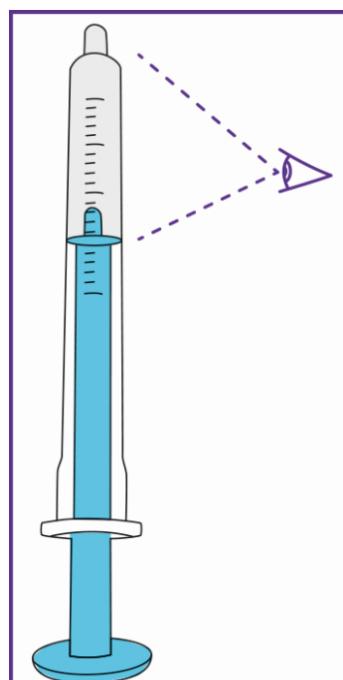
ד. בזק את המזרק הכחול בקפידה לנוכחות אויר.  
בעות אויר קטנה יותר אין קריטיות.



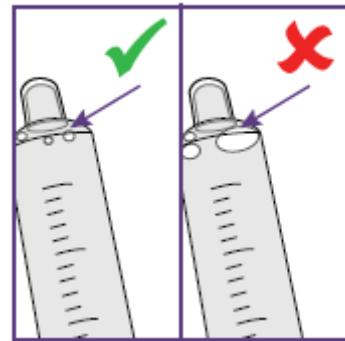
- ה. אם ישן בעות אויר גדלות יתרה:
- החזר את התרחיף לבקבוק על ידי לחיצה על מוט הבוכנה חזרה לתוך המזרק הכחול עד הסוף.
  - חזר על השלבים ב' עד ה'.
  - החזר את הבקבוק למצב מאונך.
- ז. הוציא **בזהירות** את המזרק הכחול מהמתאם.



- ח. אחוז במזרק הכחול במצב מאונך וודא כי:
- הקצה של המזרק הכחול ממולא
  - המזרק הכחול התמלא במנת הנכונה
  - אין בעות אויר גדלות במזרק.

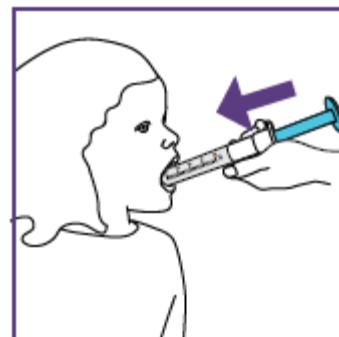


- ט. אם ישן בועות אויר גודלות יותר או אויר בקצה:
- החדר את הקצה של המזרק הכהולשוב במלאו לתוך הפתוח הגדול של המתאם.
  - החזר את התרחיף לבקבוק על ידי לחיצה על מוט הבוכנה חזרה לתוך המזרק הכהול עד הסוף.
  - חוזר על השלבים ב' עד ח' עד היעלמות בועות האויר הגדולות יותר.
- י. סגור את הבקבוק במכסה המתברג.  
תע את התרחיף מיד לאחר מילוי המזרק הכהול (שלב 3.3).



### שלב 3.3: מתן המנה שנרשמה

- הכנס את המזרק הכהול לתוך הפה של המטופל.
- כין את הקצה שלו לתוך הלחי כדי לאפשר בליעה טבעית.
- לחץ על מוט הבוכנה כלפי מטה **לאט** עד עצירת הבוכנה (המזרק הכהול התרוקן לחלוון).
- ודא שהמתופל בלע את המנה המלאה.



	<b>מיעד לגבי אמצעי זהירות:</b>
<b>המתופל חייב לבלוע את מנת התרופת המלאה.</b> אם המנה אינה נבלעת במלאה באופן חזר ונשנה או אם המתופל מקיא, התיעץ עם הרופא לקבלת הוראות נוספות.	

- יש לעודד את המתופל לשתו מנת נזול רגילה אחת.
- עבור תינוק בן 6 חודשים, לדוגמה, המנה יכולה להיות 20 מ"ל.
- כמו כן, ניתן לתת את המנה בהנקה.
- עבור מתבגר, המנה יכולה להיות בנפח של עד 240 מ"ל.



### 4. ניקוי ואחסון

חוובה לנקיות את המזרק הכהול לאחר כל שימוש.  
 פועל לפי השלבים של להן לניקוי המזרק. דרישים שלושה מחזורי ניקוי סך הכל להבטחת ניקוי הולם.

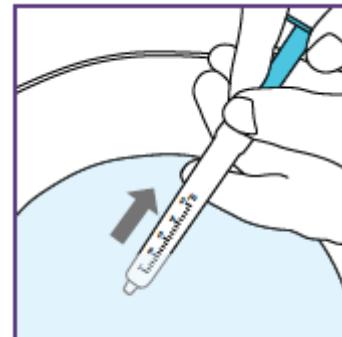
בטרם תתחיל, תזדקק לצירוד הבא עבור שלב 1:

- הcn שני מכליים (כגון כוס או קערה)
  - מכל אחד שבו מי שתייה,
  - המכל השני ריק

#### שלב 1: ניקוי

א. טבול את הקצה של המזרק הכחול בתוך מכל המים.

ב. שאב מים עד עצירת מוט הבוכנה.



ג. רוקן את המזרק הכחול לתוך המכל הריק שהכנת.



ד. חזר על השלבים א' עד ג' **פעמיים נוספת**.

ה. לאחר הניקוי, דחוף את מוט הבוכנה צדקה פנימה עד עצירתו.

ו. יבש את שטח הפנים החיצוני של המזרק במגבון ניר נקי.



#### מיעד לגבי אמצעי זהירות:

- אין לנ��ות את המזרק הכחול במדיח כלים.
- לעולם אין להרთיח את המזרק הכחול.

#### שלב 2: אחסון

יש לאחסן את המזרק הכחול במקום נקי ויבש עד לשימוש הבא; לדוגמה, יש לאחסן אותו בא리를 קסראלטו שניתנה לן.

יש להרחק מאור שימוש.

	<b>מיעד לגבי אמצעי זהירות:</b> <b>ניתן לשימוש במזוקן הכחול במשך עד 14 ימים.</b>
---	--

יש לאחסן את התרחיף בטמפרטורה מתחת ל-30°C.

	<b>מיעד לגבי אמצעי זהירות:</b> <b>אין להקפיו את התרחיף.</b> התרחיף המוקן יציב בטמפרטורת החדר ( מתחת ל - 30 °C ) במשך עד 14 ימים ( 14 ימים לאחר תאריך ההכנה ). <b>יש לשמור את קסrelטו הרחק מטוווח ראייתם ומהישג ידם של ילדים.</b> <b>יש לאחסן את התרחיף המוקן במצב מאונן.</b>
---	--

## 5. פינוי

יש לפנות כל תרופה שנותרה ללא שימוש או חומר פסולת בהתאם לדרישות המקומיות.